

300



370205

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Allemagne

tél. +49 5258 971-0
fax : +49 5258 971-120
Hotline technique : +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Version: 1.0

Date de création : 2026-05-06

Manuel d'utilisation original

1	Sécurité	2
1.1	Explication des avertissements	2
1.2	Consignes de sécurité	3
1.3	Utilisation conforme à l'usage	6
1.4	Utilisation non conforme à l'usage	6
2	Généralités	7
2.1	Responsabilité et garantie	7
2.2	Protection des droits d'auteur	7
2.3	Déclaration de conformité	7
3	Transport, emballage et stockage	8
3.1	Inspection suite au transport	8
3.2	Emballage	8
3.3	Stockage	8
4	Paramètres techniques	9
4.1	Indications techniques	9
4.2	Fonctions de l'appareil	10
4.3	Éléments de l'appareil	11
5	Installation et utilisation	12
5.1	Installation	12
5.2	Utilisation	14
6	Nettoyage et maintenance	16
6.1	Consignes de sécurité pour le nettoyage	16
6.2	Nettoyage	17
6.3	Maintenance	18
7	Élimination des déchets	18



Avant d'utiliser l'appareil, lire attentivement la notice et la conserver dans un endroit facilement accessible, à proximité de l'appareil !

La présente notice d'utilisation décrit l'installation, la manipulation et la maintenance de l'appareil, elle est une source d'informations importante et un ouvrage de référence. La connaissance de toutes les consignes de sécurité et d'utilisation comprises dans la présente notice est une condition indispensable pour assurer le fonctionnement correct et en toute sécurité de l'appareil.

Avant de mettre en marche l'appareil, lire la présente notice d'utilisation, pour éviter les blessures et les dommages matériels. Une utilisation incorrecte peut endommager l'appareil.

À chaque étape d'utilisation de l'appareil, toutes les informations essentielles contenues dans le mode d'emploi doivent être accessibles pour le personnel. C'est l'opérateur qui est responsable de leur disponibilité.

Outre le mode d'emploi, il est impératif de respecter les règles générales et la loi en vigueur, relatives à la sécurité du travail et à la protection de l'environnement.

FR

1 Sécurité

L'appareil est conçu d'après les règles techniques en vigueur. Cependant, l'appareil peut constituer une source de dangers, s'il n'est pas utilisé correctement ou conformément à son usage. Toutes les personnes qui utilisent l'appareil doivent se tenir aux indications mentionnées dans la présente notice d'utilisation et respecter les consignes de sécurité.

1.1 Explication des avertissements

Les indications importantes relatives à la sécurité ainsi que les avertissements sont désignés dans la présente notice par des mentions d'avertissement adéquates. Ces indications doivent être impérativement respectées, pour éviter les accidents, les blessures et les dommages matériels.



DANGER !

La mention d'avertissement **DANGER** avertit contre les risques qui peuvent entraîner des blessures graves ou la mort, s'ils ne sont pas évités.

**AVERTISSEMENT !**

La mention **AVERTISSEMENT** avertit contre les risques qui peuvent entraîner des blessures graves, moyennement graves ou la mort, s'ils ne sont pas évités.

**ATTENTION !**

La mention **ATTENTION** avertit contre les risques qui peuvent entraîner des blessures légères ou moyennes, s'ils ne sont pas évités.

ATTENTION !

La mention **ATTENTION** indique un éventuel dommage matériel lié au non-respect des consignes de sécurité.

REMARQUE !

Le symbole **REMARQUE** indique à l'utilisateur les informations et les consignes relatives à l'utilisation de l'appareil.

FR

1.2 Consignes de sécurité

Courant électrique

- Une tension de secteur trop élevée ou une installation incorrecte peuvent entraîner un risque de choc électrique.
- L'appareil peut être branché à l'électricité uniquement si les données sur la plaque signalétique correspondent à la tension de secteur.
- Pour éviter les courts-circuits, ne pas mouiller l'appareil.
- Veillez à ce qu'aucun liquide ne vienne en contact avec le connecteur de l'appareil ou la fiche secteur. L'humidité peut entraîner des risques électriques ou endommager l'appareil.
- Débranchez toujours l'appareil de l'alimentation électrique avant d'effectuer des travaux de montage ou de démontage, des opérations de nettoyage ou d'entretien, ou si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une période prolongée. Pour ce faire, retirez complètement la fiche secteur de la prise murale.
- Si des défaillances apparaissent lors du fonctionnement de l'appareil, le débrancher immédiatement de l'alimentation électrique.
- Ne pas toucher la fiche avec les mains mouillées.

- Ne jamais saisir l'appareil, s'il tombe dans l'eau. Débrancher immédiatement l'appareil de l'alimentation électrique.
- Toute réparation ou ouverture du boîtier de l'appareil doit être réalisée par un personnel spécialisé et un service agréé.
- Ne pas déplacer l'appareil en le tenant par le câble.
- Éviter tout contact du câble de raccordement avec des sources de chaleur et des éléments pointus et tranchants.
- Ne pas plier, serrer ou nouer le câble de raccordement.
- Dérouler complètement le câble de raccordement.
- Ne jamais placer l'appareil ou tout autre objet sur le câble de raccordement.
- Pour débrancher l'appareil de l'alimentation électrique, toujours tirer par la fiche.
- Ne pas utiliser l'appareil si le câble d'alimentation est endommagé. Si le câble d'alimentation est endommagé, le faire remplacer par le service d'entretien ou un électricien qualifié, afin d'éviter les risques.

Matières inflammables

- Ne jamais exposer l'appareil à des températures élevées comme les cuisinières, les fours, la flamme nue, les appareils de maintien de la chaleur, etc.
- Nettoyer régulièrement l'appareil pour éviter tout risque d'incendie.
- Ne pas couvrir l'appareil avec p.ex. du papier aluminium ou des serviettes.
- Utiliser l'appareil uniquement avec les matières y destinées et en réglant les températures sur des valeurs adéquates. Les matières, les produits alimentaires et les restes de nourriture dans l'appareil peuvent s'allumer.
- Ne jamais utiliser l'appareil à proximité des produits inflammables comme l'essence ou l'alcool. Les températures élevées entraîne l'évaporation de ces produits et suite au contact avec des sources d'inflammation, cela peut conduire à une explosion.
- En cas d'incendie, avant de procéder à l'extinction du feu, débrancher l'appareil de l'alimentation électrique. Ne jamais utiliser de l'eau pour éteindre les flammes, si l'appareil est branché à l'alimentation électrique. Une fois le feu éteint, assurer une arrivée d'air frais suffisante.

Surfaces chaudes

- Lors du fonctionnement de l'appareil, ses surfaces deviennent chaudes. Il existe un risque de brûlures. La température élevée se maintient encore après l'arrêt de l'appareil.
- Ne toucher aucune surface chaude de l'appareil. Utiliser les éléments et les poignées de service prévus à cet effet.
- Transporter et nettoyer l'appareil une fois complètement refroidi.

- Ne pas asperger les surfaces chaudes d'eau froide ou de liquides inflammables.

Responsabilité de l'opérateur

L'opérateur est responsable du respect des lois nationales, des règles et des directives en vigueur, relatives à la prévention des accidents, à la protection de l'environnement, ainsi que du respect des instructions de travail, d'exploitation et de sécurité en vigueur sur le lieu de travail et d'installation de l'appareil.

Obligations de l'opérateur :

- Exploitation de l'appareil et des accessoires connectés uniquement si l'état technique des dispositifs est parfait et si les éléments de protection et de sécurité fonctionnent correctement.
- Préparation de l'évaluation des risques sur les postes de travail.
- Entraînement et formations régulières du personnel. Prendre connaissance et suivre en particulier les dispositions indiquées dans le chapitre concernant la sécurité et les consignes de sécurité.
- Fourniture d'un équipement de protection individuelle (EPI) adapté.
- Respect des délais de maintenance et d'entretien.
- Documentation des formations / entraînements, remplacement des composants de l'appareil.

FR

Utilisation uniquement sous surveillance

- Utiliser l'appareil uniquement sous surveillance.
- Toujours rester à proximité de l'appareil.

Personnel utilisant l'équipement

- L'appareil peut être utilisé uniquement par un personnel spécialisé qualifié et formé.
- Le présent appareil ne peut pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites et des personnes ayant l'expérience et/ou les connaissances insuffisantes.
- Surveiller les enfants afin d'éviter qu'ils jouent avec l'appareil ou qu'ils le mettent en marche.

Utilisation incorrecte et non conforme

- L'utilisation non conforme à l'usage et non autorisée peut endommager l'appareil.
- N'utiliser l'appareil que lorsque celui-ci est en parfait état de fonctionnement assurant une utilisation en toute sécurité.

- N'utiliser l'appareil que lorsque les raccordements sont en parfait état de fonctionnement assurant une utilisation en toute sécurité.
- N'utiliser l'appareil que lorsqu'il est propre.
- Utiliser uniquement les pièces de rechange d'origine. L'utilisateur n'est pas autorisé à réparer seul l'appareil.
- L'appareil ne doit être ni modifié ni transformé.

1.3 Utilisation conforme à l'usage

L'appareil est conçu uniquement pour l'utilisation décrite dans le mode d'emploi, avec des composants fournis et agréés.

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme à l'usage. Le fabricant n'est aucunement responsable des dommages en résultant. Dans ces cas, l'opérateur/l'utilisateur est le seul responsable.

L'utilisation suivante est conforme à l'usage :

- friture de la viande, du poisson et des légumes.
- traitement thermique des plats (p.ex. le ragoût).

FR

1.4 Utilisation non conforme à l'usage

Une utilisation non conforme à l'usage peut entraîner des blessures ou des dommages matériels dus à une tension électrique dangereuse, au feu ou aux températures élevées. L'appareil peut être utilisé uniquement aux fins décrites dans la présente notice d'utilisation.

L'utilisation suivante est non conforme à l'usage :

- préparation de plats inadaptés.

2 Généralités

2.1 Responsabilité et garantie

L'appareil a été construit conformément à l'état de la technique actuel et aux principes de la sécurité technique. Malgré cela, lors de l'utilisation de l'appareil, des risques pour la santé et la vie peuvent se produire pour l'utilisateur et les tiers, ou des risques de dommages de l'appareil ou d'autres biens peuvent survenir. Toute demande au titre de la garantie et de la responsabilité pour les blessures / les dommages aux biens ainsi que les défaillances dans le travail est exclue, si l'une des causes suivantes peut être évoquée :

- Utilisation non conforme à l'usage
- Non respect/négligence des instructions et de toute information y relative
- Modifications de construction ou techniques de l'appareil non agréées
- Engagement d'un personnel insuffisamment formé et qualifié
- Exploitation de l'appareil avec des dispositifs de sécurité et de protection endommagés ou installés de manière incorrecte
- Maintenance et entretien incorrects
- Défaillances non éliminées
- Utilisation de produits, de nettoyants, etc. non autorisés.
- Utilisation de pièces de rechange non agréées
- Erreurs d'utilisation ou autre usage incorrect
- Catastrophes causées par les corps étrangers ou cas de force majeure
- Dégradation de la plaque signalétique et des étiquettes nécessaires pour l'utilisation et la sécurité

FR

2.2 Protection des droits d'auteur

La notice d'utilisation et les textes, les dessins, les figures et les autres représentations qui y sont contenus sont protégés par la loi sur les droits d'auteur. Les reproductions de tous types et de toutes formes (même partielles) ainsi que l'exploitation et/ou la transmission du contenu à des tiers ne sont pas autorisées sans l'autorisation écrite du fabricant. Le non-respect de la disposition ci-dessus entraîne une obligation d'indemnisation. Les autres droits demeurent réservés.

2.3 Déclaration de conformité

L'appareil est conforme aux normes et aux Directives européennes en vigueur. Ce qui est confirmé par la Déclaration de conformité CE. Sur demande, nous pouvons vous envoyer la Déclaration de conformité du produit donné.

3 Transport, emballage et stockage

3.1 Inspection suite au transport

Vérifier l'intégralité et l'absence de dommages dus au transport dès la réception du produit. Si des dommages dus au transport sont constatés, refuser la réception du produit ou accepter la réception sous conditions. Indiquer sur les documents de transport/la lettre de voiture de la société de transport les dommages constatés et déposer une réclamation. Les dommages cachés doivent être signalés immédiatement après leur constatation, car les demandes de dédommagement doivent être déposées dans les délais de réclamation.

Si des pièces ou des accessoires manquent, contacter notre service après-vente.

3.2 Emballage

Ne pas jeter le carton d'emballage de l'appareil. Il peut s'avérer utile pour stocker l'appareil, lors d'un déménagement ou lorsque vous devez envoyer l'appareil à notre service après-vente en cas d'éventuels dommages.

Toutes les parties de l'emballage sont faites à partir de matériaux recyclables. Ce sont des films et des sacs en plastique, des emballages en carton.

FR

Pour l'élimination de l'emballage, respecter les consignes en vigueur dans votre pays. Réintroduire les matériaux d'emballage récupérables dans le circuit de recyclage.

3.3 Stockage

L'emballage doit rester fermé jusqu'au moment de l'installation de l'appareil. Lors du stockage, suivre les indications, marquées à l'extérieur, relatives au positionnement et au stockage. Stocker l'emballage dans les conditions suivantes :

- dans des locaux fermés
- dans un endroit sec et sans poussière
- à l'abri des produits agressifs
- à l'abri du soleil
- à l'abri des chocs mécaniques.

En cas de stockage prolongé (plus de trois mois), contrôler régulièrement l'état général de tous les éléments et de l'emballage. En cas de besoin, remplacer l'emballage par un nouveau.

4 Paramètres techniques

4.1 Indications techniques

Nom:	Braisière multifonctions 300
Numéro d'article :	370205
Matériau:	acier inoxydable
Contenance en litres :	10,6
Matériau du poêlon :	acier
Dimensions du poêlon (largeur x profondeur x hauteur) en mm :	325 x 535 x 60
Épaisseur de la plaque en mm :	10
Nombre de zones chauffantes :	1
Plage de température de - à en °C:	50 - 300
Degré de protection :	IP24
Puissance de raccordement :	3 kW 230 V 50-60 Hz
Dimensions (largeur x profondeur x hauteur) en mm :	330 x 580 x 300
Poids en kg :	23,8

FR

Nous nous réservons le droit d'introduire des modifications techniques !

Modèle / Caractéristiques

- Type : appareil de table
- Mode de fonctionnement : électrique
- Raccord d'appareil : prêt à brancher
- Robinet de vidange de graisse : oui
- Bac collecteur de graisse : non
- Témoin lumineux de contrôle :
 - Chauffage
 - en service
- Caractéristiques:
 - Robinet de vidange à fermeture à baïonnette
 - Protection contre les projections soudée sur tout le pourtour
- Compris:
 - 1 bouchon de fermeture

FR

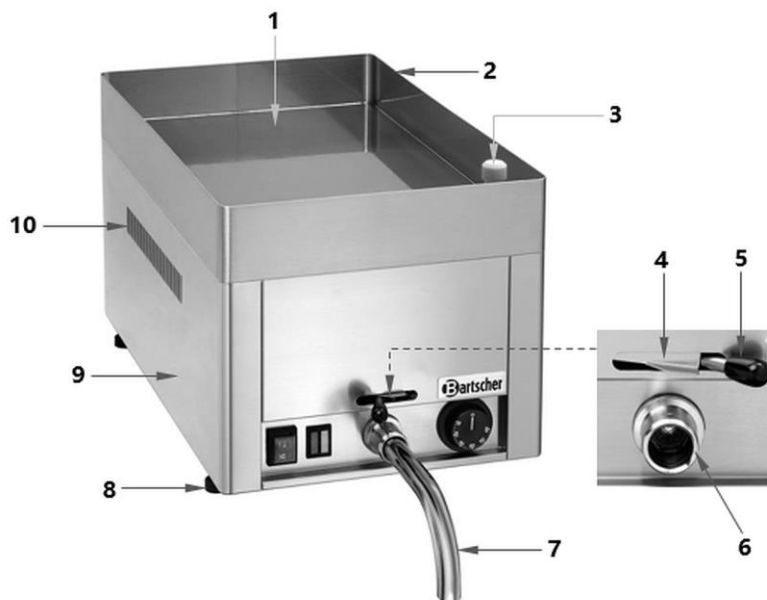
4.2 Fonctions de l'appareil

Le Multibräter est destiné à la préparation des aliments directement sur la surface de cuisson.

Avec un volume de 10,6 litres dans un espace réduit, le Multibräter 300 offre une puissance maximale même sur une surface d'appui limitée. Goulasch ou ragoûts, pommes de terre sautées, poisson, viande ou légumes peuvent être préparés à la perfection dans le récipient à la température souhaitée, comprise entre 50 °C et 300 °C.

La Protection contre les projections soudée protège le personnel et l'environnement de la chaleur et des projections de graisse, tandis que le Robinet de vidange intégré à fermeture à baïonnette facilite le nettoyage.

4.3 Éléments de l'appareil



FR

Fig. 1

- | | |
|--|---|
| 1. Creuset | 2. Protection contre les projections |
| 3. Bouchon d'obturation Orifice de vidange | 4. Verrouillage du dispositif de vidange de graisse |
| 5. Levier du dispositif de vidange d'huile | 6. Raccord |
| 7. Tuyau de vidange d'huile | 8. Pieds, réglables en hauteur (4x) |
| 9. Boîtier | 10. Orifices d'aération |

5 Installation et utilisation

5.1 Installation



ATTENTION !

Une installation, un réglage, une utilisation, une maintenance ou une exploitation incorrects de l'appareil peuvent entraîner des dommages matériels et des blessures.

Le réglage, l'installation ainsi que les réparations peuvent être effectués uniquement par un service technique agréé et conformément aux dispositions légales en vigueur dans le pays d'installation.

INDICATION !

Le fabricant n'est pas responsable et n'accorde aucune garantie pour les dommages résultant du non-respect des règles et de l'installation incorrecte de l'appareil.

FR

Déballage / installation

- Déballer l'appareil et éliminer tous les éléments intérieurs et extérieurs de l'emballage et les protections de transport.



ATTENTION !

Risque d'étranglement !

Interdire aux enfants l'accès aux emballages tels que les sacs en plastique ou les éléments en polystyrène.

- Retirer le film de protection qui recouvre l'appareil. Le film de protection doit être retiré délicatement pour ne pas laisser des restes de colle. Supprimer les résidus de colle éventuels en utilisant un diluant.
- Veiller à ne pas endommager la plaque signalétique ni les avertissements collés sur l'appareil.
- Ne **jamais** placer l'appareil dans un environnement humide.
- Placer l'appareil de manière à assurer un accès facile à la prise permettant de débrancher rapidement l'appareil en cas de besoin.
- En choisissant l'endroit d'installation, prendre en compte les points suivants :
 - La surface de montage doit être égale, suffisamment porteuse, résistante à l'eau, sèche et résistante aux températures élevées.

Installation et utilisation

- Veiller à ce que les routes d'évacuation soient dégagées.
 - Assurer une position stable.
 - Prévoir un espace de travail, de maintenance et d'entretien suffisant.
 - Les orifices de ventilation pour l'air d'arrivée et l'air évacué doivent être dégagés, s'ils sont présents.
 - Respecter les règles techniques et du bâtiment en vigueur.
- Assurer une distance suffisante des bords de la table. Dans le cas contraire, l'appareil pourrait basculer et tomber.
- L'emplacement d'installation doit être facilement accessible et suffisamment spacieux. Respectez une distance minimale de 10 cm à l'arrière et sur les côtés, et de 50 cm au-dessus et à l'avant, afin de pouvoir travailler sans encombre avec l'appareil et d'assurer une bonne circulation de l'air.
- Si le respect de la distance minimale indiquée n'est pas possible, des dispositifs de protection (par exemple des films en matériau résistant à la chaleur) doivent être mis en place afin de garantir une température de paroi (jusqu'à 90 °C) se situant dans les limites de sécurité prévues.

Branchement à l'alimentation électrique

- Vérifier si les données techniques de l'appareil (voir le tableau signalétique) correspondent aux données du réseau électrique local.
- Brancher l'appareil à une prise électrique individuelle avec protection. Ne pas brancher l'appareil à une prise multiple.
- Placer le câble de raccordement de manière à éviter tout risque d'écrasement et de trébuchement.

FR

5.2 Utilisation



AVERTISSEMENT !

Risque de brûlure !

Le boîtier et le creuset deviennent très chauds pendant le fonctionnement et restent chauds pendant un certain temps même après la mise hors tension.

Ne touchez pas l'appareil.

Utilisez l'appareil uniquement à l'aide des commandes prévues à cet effet.

N'utilisez que des accessoires adaptés pour placer et retirer les aliments.

Risque d'incendie !

Ne placez jamais d'ustensiles de cuisine, de torchons, de papier ou d'autres objets similaires sur la surface de cuisson pendant le fonctionnement.

Ne placez jamais de récipients en plastique ou autres sur la surface de cuisson.

FR

ATTENTION !

L'utilisation de l'appareil à la puissance maximale sans aliments peut entraîner une surchauffe du récipient ainsi que l'usure ou l'endommagement de certaines pièces de l'appareil.

N'utilisez jamais l'appareil sans aliments.

Préparation de l'appareil

1. Nettoyez l'appareil et ses Accessoires avant la première utilisation en suivant les instructions de la Section 6 « **Nettoyage** ».
2. Séchez soigneusement l'appareil et ses Accessoires.
3. Avant la mise en service, insérez le bouchon d'obturation dans l'orifice de vidange situé au fond du creuset.
4. Avant la mise en service de l'appareil, assurez-vous que le dispositif de vidange est fermé. Poussez le loquet (4, fig. 1) vers le haut et placez le levier (5) vers la droite.

Éléments de commande / Témoins lumineux de contrôle

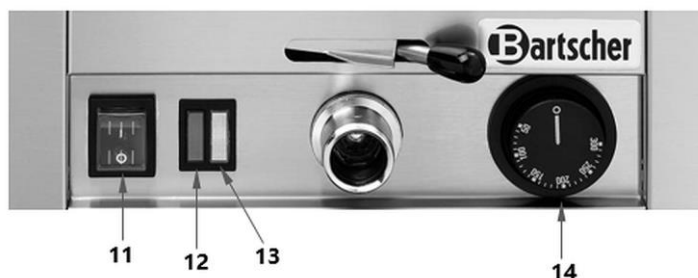


Fig. 2

- 11. Interrupteur marche/arrêt
- 12. Témoin lumineux de contrôle (vert)
- 13. Témoin lumineux de contrôle de préchauffage (orange)
- 14. Régulateur de température

Mise en service de l'appareil

1. Branchez l'appareil sur une prise murale appropriée.

Allumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur marche/arrêt (11, fig. 2).

Le témoin lumineux de contrôle vert (12) s'allume et indique que l'appareil est sous tension.

2. Tournez le bouton de réglage de la température (14) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la température souhaitée.

Le Témoin lumineux de contrôle vert (12) et le Témoin lumineux de contrôle orange (13) s'allument pendant la phase de chauffage.

L'extinction du Témoin lumineux de contrôle (13) indique que le fond du récipient a atteint la température souhaitée.

Préparation des aliments

- 1. Préparez les ingrédients pour les plats souhaités.
- 2. Préparez les plats souhaités dans le récipient.
- 3. Surveillez les plats pendant la cuisson.

4. Si nécessaire, sélectionnez une température plus basse en tournant le bouton de réglage de la température (14) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
5. Retirez les plats cuits du récipient.

REMARQUE !

Pour retirer les plats cuits, utilisez des spatules, des pinces, des louches, etc. adaptées.

Mise hors tension

1. Une fois la cuisson terminée et si l'appareil n'est plus utilisé, tournez le bouton de réglage de la température sur la position « 0 ».
2. Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique en retirant la fiche secteur de la prise.

6 Nettoyage et maintenance

L'opérateur doit veiller à ce que l'appareil et les éléments de sécurité restent en bon état. Vérifier l'efficacité des systèmes de commande et de sécurité.

FR

Seul un personnel dûment formé et spécialisé peut procéder aux travaux de maintenance, d'entretien et de réparation.

Si, pour la maintenance, l'entretien ou la réparation, il est nécessaire de démonter les dispositifs de sécurité, les monter de nouveau immédiatement après la fin des travaux et vérifier leur fonctionnement correct.

Réaliser tous les travaux de maintenance et d'entretien selon les délais indiqués dans le mode d'emploi.

6.1 Consignes de sécurité pour le nettoyage

- Avant le nettoyage, débrancher l'appareil de l'alimentation électrique.
- Laisser l'appareil refroidir complètement.
- Veiller à ce que l'eau ne pénètre pas dans l'appareil. Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau ou autres liquides, lors de son nettoyage. Ne pas utiliser de jet d'eau sous pression pour nettoyer l'appareil.
- Ne pas utiliser d'objets pointus ou en métal (couteau, fourchette, etc.) pour nettoyer l'appareil. Celles-ci objets peuvent endommager l'appareil et s'ils entrent en contact avec les éléments conducteurs, ils peuvent entraîner un risque de choc électrique.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage abrasifs, contenant des solvants ou des agents caustiques pour nettoyer l'appareil. Ils peuvent rayer la surface.

6.2 Nettoyage

1. Nettoyez l'appareil refroidi après chaque utilisation.
2. Retirez les aliments du récipient.

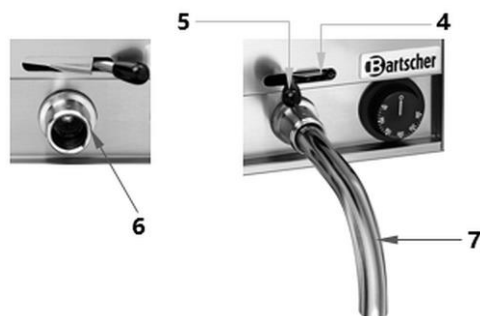


Fig. 3

3. Avant de vidanger les résidus de cuisson, fixez le tuyau de vidange de graisse (7, fig. 3) sur le raccord (6) à l'aide d'un raccord à baïonnette.
4. Placez au préalable un récipient collecteur adapté sous le tuyau de vidange de graisse de l'appareil.
5. Ouvrez le dispositif de vidange de graisse en poussant le loquet (4) vers le haut et en positionnant le levier (5) vers la gauche avec l'autre main.
6. Retirez le bouchon de fermeture de l'orifice de vidange.
7. À l'aide d'un grattoir ou d'une spatule adaptée, repoussez les résidus alimentaires de la surface de cuisson vers l'orifice de vidange afin de les récupérer dans le Récipient placé en dessous via le dispositif de vidange de graisse.
8. Éliminez les résidus de cuisson recueillis dans le respect de l'environnement.
9. Nettoyez ensuite soigneusement le récipient et la Protection contre les projections à l'eau chaude, à l'aide d'un chiffon doux ou d'une éponge et d'un produit nettoyant qui convient à un usage alimentaire.
10. Rincez le récipient à l'eau claire et laissez l'eau s'écouler par l'orifice de vidange.
11. Essayez avec un chiffon propre pour éliminer complètement les résidus de produit nettoyant.
12. Nettoyez le bouchon de fermeture à l'eau chaude, avec un détergent doux et un chiffon doux ou une éponge.
13. Rincez-le à l'eau claire et placez-le dans l'orifice de vidange du récipient.
14. Essayez régulièrement le boîtier et le panneau de commande de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et humide.

14. Séchez ensuite soigneusement toutes les surfaces nettoyées.
15. Pour garantir une longue durée de vie, appliquez une fine couche d'huile végétale sur la surface de cuisson après chaque nettoyage.

6.3 Maintenance

Nous recommandons de faire réaliser la maintenance de l'appareil par un service technique au moins une fois par an et si nécessaire, de conclure un contrat de service.

7 Élimination des déchets

Appareils électriques



Les appareils électriques portent le symbole suivant. Les appareils électriques doivent être éliminés de manière correcte et respectueuse de l'environnement. Il est interdit de jeter les appareils électriques avec les déchets ménagers. Débrancher l'appareil de l'alimentation électrique et retirer le câble de raccordement de l'appareil.

FR

Rapporter l'appareil électrique à des points de collecte désignés.